

우리말 어휘의 시간을 읽다

바느질

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지

바느질이라는 단어의 역사

우리가 쓰고 있는 단어 표현 그림



완성된 이름

바느질

출처: 국립국어원 우리말어휘역사사전

바느질

한눈에 보는 기록

뜻

바늘에 실을 꿰어 옷 따위를 짓거나 꿰매는 일.

요약 연대표

표기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기	현재
바느질	●	●	●	●	●	●
바느질	-	-	-	-	-	-
바누질	-	-	-	-	-	-

history.wordrow.kr wordrow

오늘의 뜻

바늘에 실을 꿰어 옷 따위를 짓거나 꿰매는 일.

문헌의 첫 기록

16세기

수록 용례

15개

수록 내용

뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 24자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

☞ 우리가 알고있는 '바느질'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

바늘에 실을 꿰어 옷 따위를 짓거나 꿰매는 일.

☞ 바느질의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

바느질의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
바느질 사전 표기 요약	—	●→	●→	●→	●→	●→
바느질 사전 표기 요약	—	—	—	—	●→	●→
바누질 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	●→

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 3종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. ‘현재’는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 바느질
16세기17세기18세기19세기20세기
- 바느질
19세기20세기현재
- 바누질
20세기

바느질의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명

소제목은 읽기를 위한 편집 안내

옛 표기와 등장 시기

‘바느질’의 옛말인 ‘바느질’은 16세기부터 나타난다.

말의 구성과 어원

‘바느질’은 바늘을 뜻하는 명사 ‘바늘’과 도구를 가지고 하는 일을 뜻하는 접미사 ‘-질’이 결합한 것으로 ‘ㄴ’ 앞에서 ‘ㄹ’이 탈락한 것이다.

소리와 발음의 특징

16세기 이후 제2음절 이하의 ‘ㄴ’가 ‘ㄹ’로 변하는 현상에 따라 19세기에 ‘바느질’이 나타난다.

오늘의 형태로 이어진 과정

20세기까지 ‘바느질’, ‘바느질’, ‘바느질’ 등 여러 형태가 쓰였으나 ‘바느질’로 굳어져 현재까지 이어진다.

문헌 속의 바느질

전체 용례 15개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

16세기 바느질 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

바느질

출처 16세기 후반 순천김씨묘출토연간 13

용례 01

66 문헌 용례

초록 실란 즉시 이버니 보내여라 바느 지리 쓰자.

현대어 풀이

초록 실은 즉시 이번에 보내어라. 바느질에 쓰자.

출처 16세기 후반 순천김씨묘출토연간 42

용례 02

66 문헌 용례

정신니 아조 업서 모습 드리거나 바느 지리나 무루기도 뽀기 니저.

현대어 풀이

정신이 아주 없어 물들이거나 바느질이나 마르기도 따기 잊어.

출처 16세기 후반 순천김씨묘출토연간 146

용례 03

66 문헌 용례

내 자근 저구리도 못 히여 니번노라 바느 질 바차 이무도 좃시 못 호노라.

현대어 풀이

내 작은 저고리도 못 해 입었노라. 바느질 바빠 아무도 자세히 못 하노라.

17세기 바느질 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

바느질

출처 17세기 전반 진주하씨묘출토연간 77

용례 04

66 문헌 용례

바느질 아둘네 시기니 바느 지리 수이 못히야 보내로라.

현대어 풀이

바느질 아들네 시키니 바느질이 쉬이 못하고 보내노라.

출처 17세기 전반 진주하씨묘출토언간 164

용례 05

66 문헌 용례

동성님내게 바느질 만히 보내엿더니 못 하여실 거시니.

現代어 풀이

동생님네에게 바느질을 많이 보냈더니 못 하였을 것이니.

출처 1677 박통사언해 중:54L

용례 06

66 문헌 용례

흔 바느질 아디 못후는 女兒란 델로 하여 各色 실을 비이고.

現代어 풀이

한 바느질 알지 못하는 여자애에게는 절로 하여 갖가지 색실을 꼬게 하고.

대응 원문

一個不會針線的女孩兒 著他搓各色線.

18세기 바느질 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

바느질

출처 1748 동문유해 상:56L

용례 07

66 문헌 용례

裁縫 바느질.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1765 박통사신석언해 1:44L

용례 08

66 문헌 용례

바느질 성령이 쏘 도쿄 百能百巧하더라.

現代어 풀이

바느질 잘하고 못하는 것이 없이 다 잘한다네.

대응 원문

針線生活又好 百能百巧의.

출처 1790 몽어유해 상:43L

용례 09

66 문헌 용례

裁縫 바느질.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

19세기 바느질, 바느질 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

바느질, 바느질

출처 1880 한불사전 298

용례 10

66 문헌 용례

바느질 [針工].

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1889 사민필지 77

용례 11

66 문헌 용례

무명과 모시와 뽕 씨기를 잘하고 슈 낫기와 바느질을 잘하며.

現代어 풀이

무명과 모시와 뽕 짜기를 잘하고 수 놓기와 바느질을 잘하며.

출처 1899 독립신문 7월 6일 1면

용례 12

66 문헌 용례

녀인들은 질삼을 हु던지 바느질 품을 팔던지 방아 품을 팔아서.

현대어 풀이

여인들은 길쌈을 하든지 바느질 품을 팔든지 방아 품을 팔아서.

20세기 바느질, 바느질, 바느질 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

바느질, 바느질, 바느질

출처 1908 보감:358

용례 13

66 문헌 용례

권마리아는 어려서 부모를 일코 의지할 디 업스매 식골 집을 떠나 서울 일가 집에 부쳐 잇서
바느질노 생명을 보존하며.

현대어 풀이

권마리아는 어려서 부모님을 잃고 의지할 데 없음에 시골 집을 떠나 서울 일가 집에 부쳐 있어 바느질로 생명을 보존
하며.

출처 1911 목단화 116

용례 14

66 문헌 용례

바느질고리를 끼고 시름이 업시 안젖는 십팔구 세썸 된 계집아히는 듣는 듯 마는 듯 바느질만
하다가.

현대어 풀이

바느질고리를 끼고 시름없이 앉아 있는 십팔구 세썸 된 계집아이는 듣는 듯 마는 듯 바느질만 하다가.

66 문헌 용례

학교를 졸업한 후에는 바느질이나 익히고 살림살이하는 것을 배호라고 하신다.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

바느질 관련 낱말

바늘

바느질의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

별도의 참고문헌 목록은 수록되어 있지 않습니다.

자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 바느질의 뜻과 역사

한자 한눈에 보기

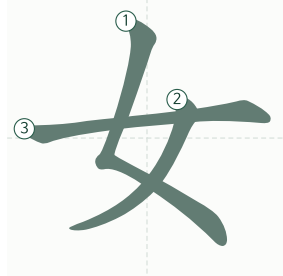
1 / 4 · 24자

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

女

뜻·음 계집 녀

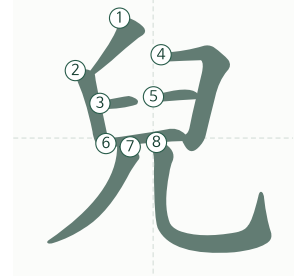
총 3획 · 부수 女

hanja.wordrow.kr/한자/女/

兒

뜻·음 아이 아

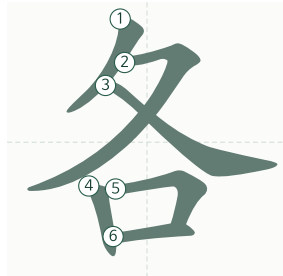
총 8획 · 부수 儿

hanja.wordrow.kr/한자/兒/

各

뜻·음 각각 각

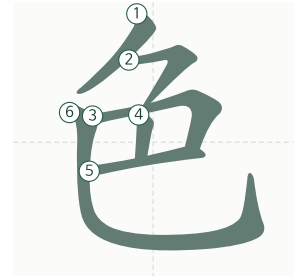
총 6획 · 부수 口

hanja.wordrow.kr/한자/各/

色

뜻·음 빛 색

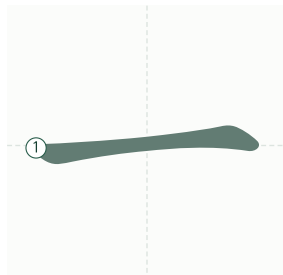
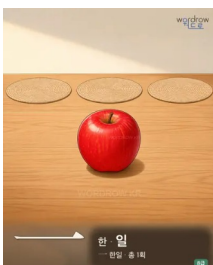
총 6획 · 부수 色

hanja.wordrow.kr/한자/色/

一

뜻·음 한 일

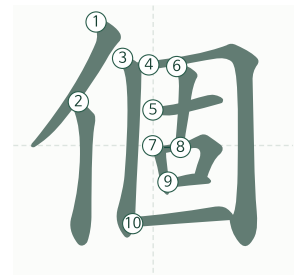
총 1획 · 부수 一

hanja.wordrow.kr/한자/一/

個

뜻·음 날 개

총 10획 · 부수 人

hanja.wordrow.kr/한자/個/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

不 뜻·음 아닐 불
총 4획 · 부수 一

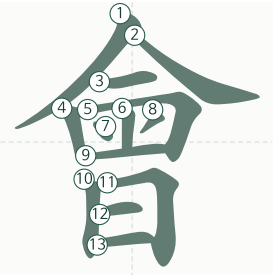


不

획순 자료 미제공

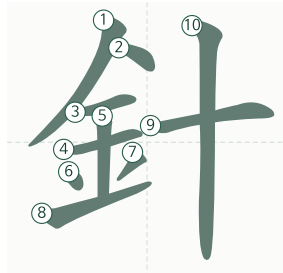
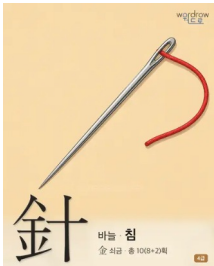
hanja.wordrow.kr/한자/不/

會 뜻·음 모일 회
총 13획 · 부수 日



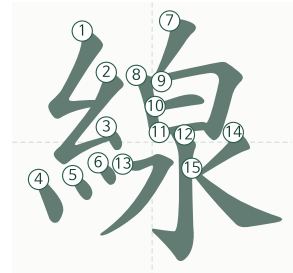
hanja.wordrow.kr/한자/會/

針 뜻·음 바늘 침
총 10획 · 부수 金



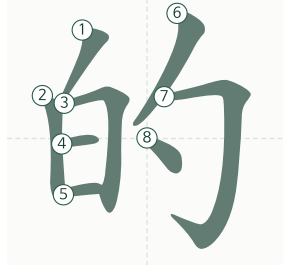
hanja.wordrow.kr/한자/針/

線 뜻·음 줄 선
총 15획 · 부수 糸



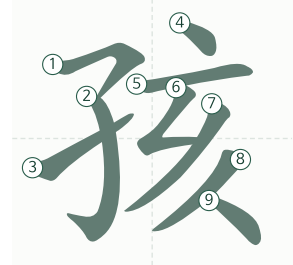
hanja.wordrow.kr/한자/線/

的 뜻·음 과녁 적
총 8획 · 부수 白



hanja.wordrow.kr/한자/的/

孩 뜻·음 어린아이 해
총 9획 · 부수 子



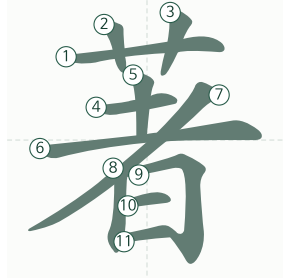
hanja.wordrow.kr/한자/孩/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

著

뜻·음 나타날 저
총 13획 · 부수 艸

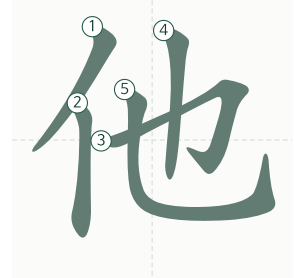


사전 13획 · 획순 그림 11획

hanja.wordrow.kr/한자/著/

他

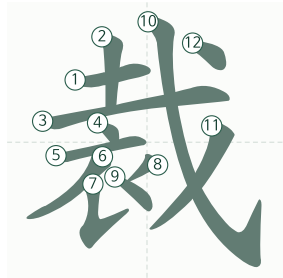
뜻·음 다를 타
총 5획 · 부수 人



hanja.wordrow.kr/한자/他/

裁

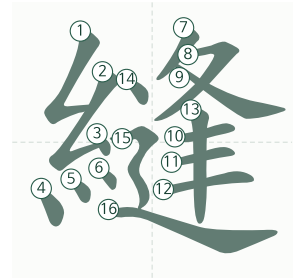
뜻·음 옷마를 재
총 12획 · 부수 衣



hanja.wordrow.kr/한자/裁/

縫

뜻·음 꿰맬 봉
총 17획 · 부수 糸

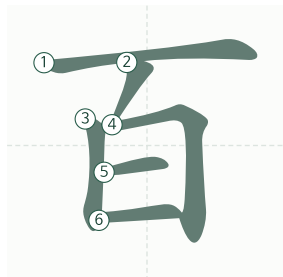
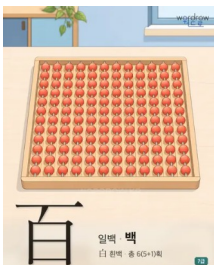


사전 17획 · 획순 그림 16획

hanja.wordrow.kr/한자/縫/

百

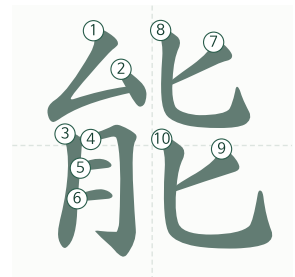
뜻·음 일백 백
총 6획 · 부수 白



hanja.wordrow.kr/한자/百/

能

뜻·음 능할 능
총 10획 · 부수 肉

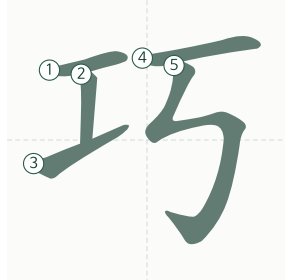


hanja.wordrow.kr/한자/能/

한자 한눈에 보기

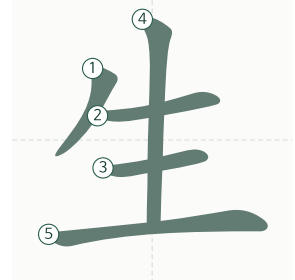
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

巧 뜻·음 공교할 교
총 5획 · 부수 工



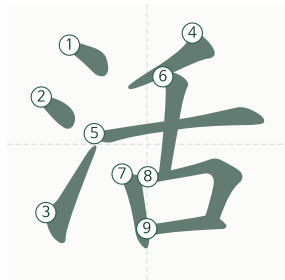
hanja.wordrow.kr/한자/巧/

生 뜻·음 날 생
총 5획 · 부수 生



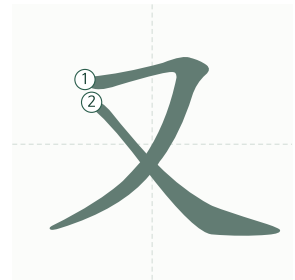
hanja.wordrow.kr/한자/生/

活 뜻·음 살 활
총 9획 · 부수 水



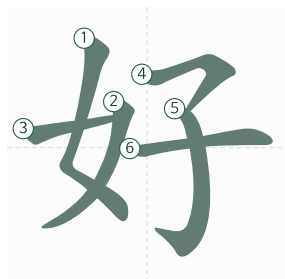
hanja.wordrow.kr/한자/活/

又 뜻·음 또 우
총 2획 · 부수 又



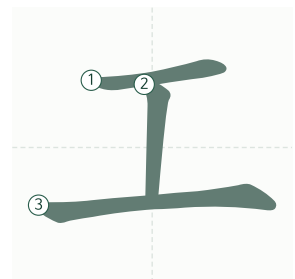
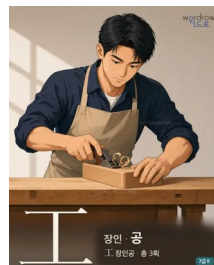
hanja.wordrow.kr/한자/又/

好 뜻·음 좋을 호
총 6획 · 부수 女



hanja.wordrow.kr/한자/好/

工 뜻·음 장인 공
총 3획 · 부수 工



hanja.wordrow.kr/한자/工/